

# Elaboración del corpus de tecnologías de materiales para alimentar y entrenar el par de lenguas inglés-euskara del Traductor Neuronal Itzuli.

**Fecha de publicación:** 19/10/2021 14:35

**Expediente:** ESZ 2021/03

**Tipo de contrato:** Servicios

**Estado de la tramitación:** Adjudicación

**Presupuesto del contrato sin IVA:** 14.190

**Presupuesto del contrato con IVA:** 17.169,9

**Poder adjudicador:** Gobierno Vasco

**Entidad impulsora:** S4833001C - Cultura y Política Lingüística

---

## Introducción

<b>Objeto del contrato:</b>	Elaboración del corpus de tecnologías de materiales para alimentar y entrenar el par de lenguas inglés-euskara del Traductor Neuronal Itzuli.
<b>Expediente:</b>	ESZ 2021/03
<b>Contrato menor:</b>	Sí
<b>Contrato en la gestión del Covid-19:</b>	No
<b>Acuerdo Marco:</b>	No
<b>Sistema dinámico de adquisición :</b>	No
<b>Contratación conjunta :</b>	No
<b>Estado de la tramitación:</b>	Adjudicación
<b>Tramitación:</b>	Ordinaria

<b>Procedimiento de adjudicación:</b>	Directo/Contrato Menor
<b>Tipo de contrato:</b>	Servicios
<b>Recurso:</b>	No
<b>Licitación electrónica :</b>	No
<b>Licitación KPE :</b>	No
<b>Plan de Recuperación, Transformación y Resiliencia :</b>	No

## Organismos

<b>Poder adjudicador:</b>	Gobierno Vasco
<b>Entidad impulsora:</b>	S4833001C - Cultura y Política Lingüística
<b>Organo contratación:</b>	Dirección de Promoción del Euskera
<b>Tipo poder:</b>	Autoridad regional o local
<b>Principal actividad:</b>	Servicios públicos generales
<b>Contacto Administrativo:</b>	Nombre y Apellidos: e Dirección: e Email: e-barace@euskadi.eus Teléfono: +34 945018090
<b>Contacto Técnico:</b>	Nombre y Apellidos: a Dirección: Donostia - San Sebastian, 101010 Vitoria-Gasteiz Dirección Web: <a href="https://www.contratacion.euskadi.eus">https://www.contratacion.euskadi.eus</a> Email: a-lezana@euskadi.eus Teléfono: +34 945018112
<b>El contrato es adjudicado por una central de compras:</b>	No

## Objeto del contrato

**CPV's :** CPV: 72330000-2 - Servicios de normalización y clasificación de contenidos o datos

Principal: Sí

**Lugar de ejecución principal en la UE :**

Sí

**NUTS del lugar ejecución principal:**

Código NUTS: ES212  
Principal: Sí  
Descripción: Gipuzkoa

**Contrato cubierto por el Acuerdo sobre Contratación Pública (ACP)**

No

**División en lotes:**

No

**Se aceptan variantes:**

No

**Se aceptan opciones :**

No

**Precios unitarios :**

No

**Modo de acceso a los pliegos:**

<https://www.contratacion.euskadi.eus/>

**Duración del contrato:**

Meses

**Plazo:** 3

**Prórrogas :** No

**La prestación del servicio se reserva a una profesión concreta :**

No

**Solvencia económica y financiera indicados en los pliegos de contratación :**

Sí

**Criterios de solvencia indicados en los pliegos de contratación :**

Sí

**Se utilizará subasta electrónica :**

No

<b>Lenguas en que pueden presentarse las ofertas o las solicitudes de participacion:</b>	Descripción: Español Descripción: Euskera
<b>Las ofertas deben presentarse en forma de catálogos electrónicos o incluir un catálogo electrónico:</b>	No
<b>Plazo mínimo durante el cual el licitador estará obligado a mantener la oferta:</b>	Meses
<b>(a partir de la recepción de ofertas):</b>	2
<b>Cláusulas especiales:</b>	Tipo: Medioambientales Criterios de Adjudicación: No Condiciones especiales de ejecución: No Criterios de solvencia técnica: No Contratos reservados: No Otros: No Tipo: Sociales Criterios de Adjudicación: No Condiciones especiales de ejecución: No Criterios de solvencia técnica: No Contratos reservados: No Otros: No Tipo: Igualdad de Mujeres y Hombres Criterios de Adjudicación: No Condiciones especiales de ejecución: No Criterios de solvencia técnica: No Contratos reservados: No Otros: No
<b>Reservado a talleres protegidos:</b>	No
<b>A ejecutar en un programa de empleo protegido:</b>	No
<b>Obligación de indicar los nombres y las cualificaciones profesionales del personal asignado a la ejecución del contrato:</b>	No

**Se trata de contratos periódicos :** No

**Se utilizará el pedido electrónico:** No

**Se aceptará la facturación electrónica:** No

**Se utilizará el pago electrónico:** No

## Datos económicos

**Presupuesto del contrato sin IVA:** 14.190

**Presupuesto del contrato con IVA:** 17.169,9

**Financiado con fondos de la UE :** No

**IVA(s) del presupuesto del contrato:** Tipo de IVA: 21 %, tipo de IVA general

**Garantía provisional:** No

**Garantía definitiva:** No

## Ficheros

### Lotes

## Tablón de anuncios

## Gestión de ofertas

**Empresas Licitadoras:** Razón Social: UNIBERTSITATE ZERBITZUETARAKO EUSKAL IKASTETXEA - UZEI  
Fecha registro: 19/10/2021

## Resolución

Nº de licitadores presentados: 1  
 Nº de ofertas recibidas de pyme: 1  
 Nº de ofertas recibidas de otros Estados miembro de la UE: 0  
 Nº de ofertas recibidas de terceros países: 0  
 Nº de ofertas recibidas por vía electrónica: 0  
 Resolución:

Estado: Adjudicación

**Oferta Adjudicataria:** Oferta base

Precio sin IVA: 14.190  
 Precio con IVA: 17.169,9

**Adjudicación:**

Fecha adjudicación: 15/03/2021  
 Tipo plazo: Meses  
 Fecha inicio plazo: 15/03/2021  
 Plazo: 3

**Empresa Adjudicataria:**

Razón social: UNIBERTSITATE  
 ZERBITZUETARAKO EUSKAL  
 IKASTETXEA - UZEI

Precio sin IVA: 14.190  
 Precio con IVA: 17.169,9

Lugar de ejecución principal en la UE:

**NUTS del lugar ejecución principal:**

Código NUTS: ES212

Descripción: Gipuzkoa

Principal:

Sí

Es probable que el contrato sea objeto de subcontratación:

No

**Documentos resolución:** Nombre del fichero: ESZ 2021\_03 UZEI Ebazpena \_ materialen tek  
 Corpusa.pdf  
 Tipo de fichero: Resolucion Definitiva - Resolución de adjudicación

## Contrato

Código del contrato: ESZ  
 2021/031245\_00001  
 Estado  
 Contrato: Ejecución  
 CIF: G20058723  
 Razón Social: UNIBERTSITATE  
 ZERBITZUETARAKO

EUSKAL  
IKASTETXEA  
-  
UZEI  
F.  
Firma  
Empresa /  
Formalización: 15/03/2021

## Publicaciones

<b>Publicar en Perfil de Contratante:</b>	Sí
<b>Fecha de publicación:</b>	19/10/2021
<b>Publicar automáticamente en el DOUE:</b>	No

## Recurso